

**SODBA SODIŠČA**

(četrti senat)

z dne 18. novembra 2004

v zadevi C-87/04: Komisija Evropskih skupnosti proti Kraljevini Belgiji <sup>(1)</sup>**(Neizpolnitev obveznosti države — Direktiva 2001/17/ES — Reorganizacija in prenehanje zavarovalnic — Neizvršitev prenosa v predpisanem roku)**

(2005/C 19/14)

(Jezik postopka: francoščina)

V zadevi C-87/04 Komisija Evropskih skupnosti (zastopnik: E. Traversa in P. Léouffre ) proti Kraljevini Belgiji (zastopnik: E. Dominkovits) zaradi tožbe zaradi neizpolnitve obveznosti na podlagi člena 226 ES, vložene dne 23. februarja 2004, je Sodišče (četrti senat) v sestavi J. N. Cunha-Rodrigues, v vlogi predsednika četrtega senata, M. Ilešič (poročevalec) in E. Lewits, sodnika, generalni pravobranilec: L. A. Goelhoed, sodni tajnik: R. Grass, dne 18. novembra 2004 razglasilo sodbo, katere izrek se glasi:

1. Kraljevina Belgija s tem, da ni sprejela zakonov in drugih predpisov, potrebnih za usklajitev z Direktivo Evropskega parlamenta in Sveta 2001/17/ES z dne 19. marca 2001 o reorganizaciji in prenehanju zavarovalnic, ni izpolnila obveznosti iz te direktive.

2. Kraljevini Belgiji se naloži plačilo stroškov.

<sup>(1)</sup> UL C 85, 3.4.2004.

**SODBA SODIŠČA**

(šesti senat)

z dne 18. novembra 2004

v zadevi C-91/04: Komisija Evropskih skupnosti proti Kraljevini Švedski <sup>(1)</sup>**(Neizpolnitev obveznosti države — Direktiva 2001/29/ES — Usklajevanje določenih vidikov avtorske in sorodnih pravic v****informacijski družbi — Neizvršitev prenosa v predpisanem roku)**

(2005/C 19/15)

(Jezik postopka: švedščina)

V zadevi C-91/04, Komisija Evropskih skupnosti (zastopnika: K. Banks in K. Simonsson) proti Kraljevini Švedski (zastopnik: A. Kruse), zaradi tožbe na podlagi člena 226 ES, vložene dne 25. februarja 2004, je Sodišče (šesti senat) v sestavi J.-P. Puissochet v funkciji predsednika senata, S. von Bahr in J. Malenovský (poročevalec), sodnika, generalna pravobranilka: J. Kokott, sodni tajnik: R. Grass, dne 18. novembra 2004 razglasilo sodbo, katere izrek se glasi:

1. S tem, da ni sprejela zakonov in drugih predpisov, potrebnih za usklajitev z Direktivo 2001/29/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 22. maja 2001 o usklajevanju določenih vidikov avtorske in sorodnih pravic v informacijski družbi, Kraljevina Švedska ni izpolnila svojih obveznosti iz te direktive.

2. Kraljevini Švedski se naloži plačilo stroškov.

<sup>(1)</sup> UL C 94, 17.4.2004.

**SODBA SODIŠČA**

(četrti senat)

z dne 2. decembra 2004

v zadevi C-97/04: Komisija Evropskih skupnosti proti Italijanski republiki <sup>(1)</sup>**(Neizpolnitev obveznosti države — Direktiva 2000/76/ES — Sežig odpadkov — Neizvršitev prenosa)**

(2005/C 19/16)

(Jezik postopka: italijanščina)

V zadevi C-97/04 Komisija Evropskih skupnosti (zastopnika: R. Amorosi in M. Konstantinidis) proti Italijanski republiki (zastopnik: I. M. Braguglia, skupaj z G. Fiengo) zaradi tožbe zaradi neizpolnitve obveznosti na podlagi člena 226 ES, vložene dne 26. februarja 2004, je Sodišče (četrti senat) v sestavi K. Lenaerts, predsednik senata, N. Colneric, sodnica in E. Levits (poročevalec), generalni pravobranilec: F. G. Jacobs, sodni tajnik: R. Grass, dne 2. decembra 2004 razglasilo sodbo, katere izrek se glasi: